L-EWWEL HADD TAL-AVVENT (2017) L-GHATX TAL-BNIEDEM GHAL ALLA

Contributed by Frans Galea
Saturday, 02 December 2017
Last Updated Saturday, 02 December 2017

Din
hija il- Liturgija ta' l-ewwel Hadd matul is-Sena (2017) bi hsibijiet min Joe Rapa.

Il-Mulej qieg'ed
jag'tina Sena Litur!ika !dida, bi Grazzja; Grazzja akkwistata g'alina mhux
bil-merti tag'na i|da bil-merti ta’ Kristu Ibnu. Huwa Hu u Hu biss li miet g'alik u g'alina
lkoll. Huwa Hu u Hu biss li f’isimna
kiseb merti tal-g'a!eb u li dawn il-merti qeg'din jg'ajtu favur tag'na quddiem
il-Missier, b'allikieku akkwistajnihom a'na!
Din hi l- ustizzja tal-Missier!

Il-Bidu ta’ sena !dida
fit-tfittxija alenija tag'na g'al g'arfien akbar tal-Misteru ta’ Kristu, jurina
kemm kbir hu l-g'atx li hemm fil-bniedem g'al Alla. Kull bniedem li twieled minn mara twieled
b’dan l-g'atx im'awwel !o fih minn Alla nnifsu.
Din hi l-ener!ija stupenda li timbotta l-bniedem fit-t'abbrik kollu
tieg'u. Kulma jag'mel il-bniedem huwa
mbuttat minn dan il-g'atx li jil'aq il-milja li hi “Alla”. Imma din it-tfittxija biex jaqta’ dan
l-g'atx, 'afna drabi, lill-bniedem imbuttatu biex jaqbad toroq |baljati
g'aliha. Huwa l-g'atx g'al “Alla” li
mbotta nies li saru qaddisin kbar, imma o'rajn ukoll li sar midinbin kbar. Huwa l-g'atx g'al “Alla” li xprunat
lill-bniedem biex wettaq !id enormi, imma wkoll gwerer, in!ustizzji u stra!i
terribbli.

Id-differenza hi

sempli i. Jekk il-bniedem huwa umli u
jistenna l-Glorja li hi biss g'and Alla, ming'andu, allura jkun qabad it-triq
it-tajba. Imma jekk il-bniedem huwa
supperv u jipprova ja'taf din il-Glorja hu b’intenzjoni 'a|ina g'ax g'alih Alla
hu rival u mhux 'abib, allura hawn il-bniedem jit'awwad u jitwieled id-dnub. U din il-Glorja ta’ Alla li l-bniedem g'andu
tant g'atx g'aliha hija l-&ajja ta’ Dejjem, il-&ajja g'al dejjem, il-&ajja
dejjem li tibda minn hawn. G'al Kristu
hemm |ew! tipi ta’ bnedmin: dawk li huma “'ajjin” g'ax sabu lilU fl-umiltà, u
dawk li huma “mejtin” g'ax fil-kburija tag'hom ifittxu li jimlew il-vojt etern
li hemm fihom mhux b’Alla imma bihom infushom.

“Hieni l-bniedem li
jib|a’ mill-Mulej” ig'id l-ewwel Salm,
g'ax jaf li hu l-Mulej biss li jista’ jag'tih l-eternità. Meta l-Fidi tikber bi||ejjed li a'na ma
nibqg'ux nib|g'u iktar mill-!udizzju, imma li nixxenqu g'al-laqg'a tag'na ma’
Dak li qalbna tkun 'abbet, allura l-mewt tkun intreb'et fina u g'eb il-bi|a’
tag'ha, u a'na nkunu “il-&ajjin”, ikollna l-&ajja Dejjem !a minn hawn.

L-Ewwel Qari

L-ewwel Qari li
niltaqg'u mieg'u fis-Sena l-!dida tal-Knisja jesprimi tajjeb dan l-g'atx
dejjiemi li hemm fil-bniedem g'all-“etern”, g'al Alla. Kullimkien madwarna naraw is-sinjali tas-susa
tal-mewt, imma min jiskopri lil Alla jaqbe| dan kollu g'ax di!a da'al
fil-“&ajja”. Imma fit-tfittxija tieg'u,
li hi esperjenza twila, il-bniedem jitniehed u jg'arrex biex jara meta se
jisba', meta se sse'' il-Weg'da.

Sakemm il-bniedem g'adu
fil-bi|a tal-mewt, hu jibqa’ egoista, anke jekk g'andu intenzjonijiet qaddisa. Il-bniedem jibqa’ dg'ajjef. G'alhekk huwa jitniehed meta jara
l-medjokrità tieg'u u jokrob u jg'id: “G'aliex, Mulej, i!!eg'elna nwarrbu minn
triqatek, u twebbsilna qalbna biex ma nib|g'ux minnek?” (63, 17).
Dan huwa l-bniedem tassew umli.
Il-bniedem li jaf li hu midneb u li g'andu n-natura tieg'u mi!buda biex
taqbad it-triq il-'a|ina. Dan il-bniedem
ma jitlobx g'al 'wejje! materjali, imma jixxennaq biex Alla j arrat is-smewwiet
u jin|el biex juri' il-verità, biex jimlilu lil qalbu b’dik l-Im'abba li biha
biss il-bniedem jista’ jirba' il-mewt.

Dan kollu jfisser li hu
qieg'edjitlob li ji!i nvadut mill-Ispirtu qaddis ta’ Alla, “b'alma n-nar
iqabbad il-'atab, b'alma n-nar jg'alli l-ilma.”
(64, 1). Il-bniedem li g'araf li

kulma tista’ tag'tih id-dinja jintemm u ma jimliex, jixxennaq li qalbu ssir
'u!!ie!a nar taqbad, 'u!!ie!a ta’ M'abba vera lejna Alla u lejn
il-proxxmu. Din hi l-vera “&ajja”. Din hi l-unika “&ajja” li tixraq
lill-bniedem.

Qari mill-Ktieb
tal-Profeta Isaija. 63, 16b-17. 19b;
64, 2-7

Int,
Mulej, missierna,

ismek
il-Feddej tag'na sa minn dejjem.

G'aliex,
Mulej, i!!eg'elna nwarrbu

minn
triqatek,

u
twebbsilna qalbna biex ma nib|g'ux minnek?

Er!a'
lura, min'abba l-qaddejja tieg'ek,

it-tribujiet
li huma wirtek.

M'hux li kont i arrat is-smewwiet u tin|el

meta int tag'mel g'e!ubijiet

li ma konniex nistennew,

u sa mill-qedem qatt ma smajna bihom!

Widna qatt ma semg'et,

g'ajn qatt ma rat Alla b'alek,

Alla li j'abrek g'al min jittama fih.

Int tilqa' lil min jag'mel is-sewwa bil-fer',

lil dawk li jiftakru fi triqatek.

Ara! Int kont mg'addab g'alina,

u a'na dnibna.

Domna fi dnubna,

u kontrik qomna g'al 'afna |mien.

Tni!!isna lkoll kemm a'na,

b'al arruta ma'mu!a

l-a'jar g'emejjel tag'na;

b'al werqa lkoll dbilna

u '|unijietna b'al ri' !arrewna.

&add ma hawn li jsejja' ismek,

li jit'arrek biex i|omm mieg'ek.

G'ax int 'bejt wi ek minna,

u r'ejtna f'idejn '|unijietna.

Madankollu, Mulej, int missierna

a'na t-tafal, u inti l-fu''ari;

a'na lkoll g'emil
idejk.

Salm Responsorjali

Salm 80 jg'id lil Alla:
“roddilna l-&ajja u a'na nsej'u ismek.”
(v. 19). Hawn mhux qieg'ed
jitkellem fuq 'ajja li hi sempli i e|istenza g'ax int tie'u n-nifs, tqum u
torqod, ta'dem, tiekol e . Mhux g'al
dik il-&ajja huwa t-t'annin li hemm fil-bniedem. Il-bniedem jixxennaq li jitela b’&ajja li
tfejjaqlu l-!er'a ta’ qalbu u ma jkollux b|onn ikun egoista iktar u ja'seb
dejjem g'al rasu, g'ax issa jibda jafda fil-Missier. Hu jafda jekk “jag'raf”. Jekk il-Mulej iroddilna din il-
“&ajja”,
allura a'na nsej'u ismU, ji!ifieri a'na nfa''ruh u nixhdu g'aliH quddiem
kul'add.

Ritornell: Re!!ag'na
g'al li konna o Alla tal-e|er ti; dawwal wi ek u nkunu salvi.

Salm 80

O Rag'aj ta'
I|rael, ag'ti widen,

int li tmexxi b'al
mer'la 'l u|eppi.

Int li qieg'ed fuq
il-kerubini,

iddi quddiem Efrajm,
Benjamin u Manassi.

Qajjem il-qawwa
tieg'ek,

u ejja 'a ssalvana.

Er!a' ejja, Alla
ta' l-e|er ti;

'ares mis-sema, u ara,

u |ur 'il din
id-dielja.

&u 'sieb dak li 'awwlet
lemintek,

ir-rimja li int kabbart
g'alik.

&a tkun idek fuq il-bniedem
ta' lemintek,

fuq il-bniedem li int
sa''a't g'alik.

A'na ma nitbeg'dux
minnek;

roddilna l-'ajja, u
a'na nsejj'u ismek.

It-Tieni Qari

Din il-&ajja li qeg'din
nitkellmu fuqha, sabuha l-Insara, l-Insara veri, l-Insara li tassew immaturaw
fil-Fidi, l-Insara li mhumiex Insara g'ax tg'ammdru ta’ trabi, imma li ndunaw
li t-Te|or tal-&ajja hu Kristu u fittxewH u sabuH! Pawlu jifra' mal-Korintin, g'ax bid-dg'ufijat

kollha li kellhom, huma kienu fost dawn in-nies hienja. Huwa jrodd 'ajr lil Alla g'all-Grazzja tieg'u
li tahom, g'ax huma stag'new, saru g'onja, sinjuri g'ax g'arfu x’g'amel Kristu
g'alihom. Dan hu l-g'ana veru! Dan hu l-g'ana li 'add ma jista’ jisraqulek.

Min'abba dan l-g'ana,
il-komunità ta’ Korintu kienet mimlija doni mill-Ispirtu s-Santu. Fiha twieldu vokazzjonijiet diffferenti:
presbiteri tal-Knisja, djakni li jie'du 'sieb ir-romol, il-fqar u dawk li huma
fil-b|onn, nies mog'tija g'at-talb, o'rajn mog'tija g'all-Evan!elizzazzjoni
biex ixandru lil Kristu u jifformaw komunitajiet o'ra, familji qaddisa fejn
il-missier u l-omm kollhom 'e!!a jitra|mettu l-Fidi lil uliedhom... Dawn kollha huma doni meraviljuı|i tal-Ispirtu
s-Santu li nixxenqu g'alihom fil-parro i tag'na.

Huwa Kristu li jsej'ilna
g'al dan. Huwa Hu li jg'ajtilna u jmissilna
qalbna biex naraw is-sbu'ija tal-Knisja.
Tistag'!eb kif hemm min ji!!ennen fuq din is-sbu'ija u hemm min lanqas
biss jilma'ha. U jekk Alla sej'ilna huwa
se j|omm Kelmtu, jg'idilna l-Appostlu, u se jag'tina li nduqu it-tjieba u
l-!enero|ità tieg'u.

Qari mill-Ewwel Ittra
ta’ San Pawl Appostlu lill-Korintin. 1,
3-9

&uti:
grazzja
u sliem ming'and Alla Missierna u l-Mulej esù Kristu.

Jiena
ni||i 'ajr dejjem lil Alla tieg'i min'abba fikom g'all-grazzja li Alla takom,
lilkom fi Kristu esù; fih
intom stag'nejtu f'kollox, f'kull kelma, f'kull g'erf daqs kemm ix-xhieda
ta' Kristu kienet imwettqa fikom.

G'alhekk
m'intom nieqsa minn ebda don, intom u tistennew id-dehra ta' Sidna esù Kristu. Huwa hu li jwettaqkom sa
l-a''ar biex tkunu bla 'tija fil-jum ta' Sidna esù Kristu. Alla j|omm kelmtu, minnu
kontu msej'in biex tid'lu fix-xirka ta' Ibnu Sidna esù Kristu.

Evan!elju

L-g'orrief Griegi ta’
qabel Kristu, li kienu pagani, lem'u xi ftit, bl-intelli!enza tag'hom, din
il-'erqa tal-bniedem g'al Alla. Huma
ndunaw, b'alma jg'id il-Van!elu tal-lum, li l-bniedem mhux lakemm ifaqqa’
subg'ajh biex jakkwista l-“&ajja” li hi tassew “&ajja” u mhux e|istenza b'alma
je|istu l-annimali. G'al din il-“&ajja”,
il-bniedem irid jistenna, jixxennaq, jittama u jishar. Jishar ifisser tg'asses. Int u jien irridu ng'assu, nishru, g'ax ma
nafux jekk il-Mulej hux !ej u se jieqaf quddiemna bir-rigal tal-“&ajja” vera
llum stess, jew sena o'ra. Ma
nafux.

Il-bniedem li tassew
irid jiskopri lil Kristu, jitg'allem jistenna u jishar, b'alma I|rael stenna
l-Messija. Il-Griegi li semmejna kienu
jqabblu l-bniedem li qed jistenna lil Alla jg'addi minn 'ajtu, b'al wie'ed
attent ma!enb g'ar. Hu qed jistenna g'ax
qalulu li !o l-g'ar hemm xi' b’rasu bla xag'ar 'lief g'al tliet be|bu|iet.   F’daqqa wa'da dan ix-xi' kellu jo'ro! ji!ri
kemm jiflah u l-bniedem li jkun tassew g'assa jrid jipprova ja'kmu minn dawk
it-tliet xag'riet ta’ rasu. Jekk
jirnexxilu, jkun sab xortih. Lil dan
ix-xi', il-Griegi kienu jsej'ulu “il-Kajros”.
G'alihom dan kien ifisser li jekk int ta'kem il-Kajros fil-waqt li
jg'addi minn quddiemek, int tkun sibt it-Te|or tal-g'erf u tal-&ajja. Kulma trid tag'mel u li tistenna u tistenna.
&afna ming'alihom qeg'din jistennew, imma huma aljenati bid-dinja. Jo'ro! il-Kajros u lanqas jindunaw bih
g'addej minn quddiemhom.

Mhux ta’ b’xejn li Santu
Wistin talab lil Alla biex ma j'alli'x “jorqod” li ma jmurx jg'addi minn
quddiemu bla ma jinteba'. Ma nafux
il-Grazzja sabi'a tal-Mulej meta se ti!i offruta lilna. Id-dinja tag'mel minn kollox biex ixxerdilna
mo''na bi - u ati tag'ha li jmutu. Gwaj
g'alina jekk jg'addi Alla u ma nindunawx.

 esu se jg'idilna biex
nishru u nkunu dejjem g'ajnejna miftu'a.
Ma jridniex reqdin! Hu jg'id:
“Dal li qieg'ed ng'id lilkom, qieg'ed ng'idu lil kul'add: ishru!” (13, 37).
Kliem iktar qawwi minn dan ma nistg'ux insibu.

Versett: Hallelujah. Uri
lilna, Mulej, it-tjieba tieg'ek u s-salvazzjoni tieg'ek ag'tina. Hallelujah.

Qari mill-Evan!elju ta’
San Mark. 18, 33-37

F’dak
i|-|mien esù qal lid-dixxipli tieg'u : "Kunu g'ajnejkom
miftu'a, ishru, g'ax ma tafux meta se jasal il-waqt. Ji!ri b'al meta
bniedem ikun siefer u telaq mid-dar, i'alli kollox f'idejn il-qaddejja tieg'u,
kull wie'ed fuq xog'lu, u lil tal-bieb jordnalu biex jibqa' jishar.

Mela
ishru, g'ax ma tafux meta ji!i Sid id-dar, jekk hux fil-g'axija, jew f'nofs
il-lejl, jew x'in jidden is-serduk, jew inkella mas-seb', li ma
jmurx ji!i g'al g'arrieda u jsibkom reqdin. U dak li qieg'ed ng'id
lilkom, qieg'ed ng'idu g'al kul'add: ishru!"